

የ2021 የፖሎራማ (PANORAMA) የተማሪ የዳሰሳ ጥናት ማስታወቂያ እና መልቀቂያ (WITHDRAWAL) ደብዳቤ

ፌብሩዋሪ (February) 15 ቀን፣ 2021

ውድ ወላጅ ወይም አሳዳጊ ወይም አዋቂ (Adult) ተማሪ፣

የፀደይ (Spring) 2021 የፖሎራማ (Panorama) የቤተሰብ የዳሰሳ ጥናት እና የፖሎራማ (Panorama) የተማሪ የዳሰሳ ጥናት፣ ፌብሩዋሪ (February) 22 እንደሚጀመር ስንጠቅቅ ደስታ ይሰማናል!

በፀደይ (spring) እና በልግ (fall) 2020 መካከል ውስጥ፣ በዲስትሪክት ደረጃ ያለውን፣ የቤተሰብ እና የተማሪ የዳሰሳ ጥናት ውጤቶችን፣ በ bit.ly/dcpsresults ይመልከቱ።

በ3^{ተኛ} እና ከዚያ በላይ ክፍሎች ውስጥ የሚገኙ ተማሪዎች፣ ስለ ትምህርት ቤታቸው ያላቸውን ልምዶች እና ስለ ማህበራዊ እና ስሜታዊ ትምህርታቸው ምን እንደሚያስቡ፣ DCPS እና የትምህርት ቤት አስተዳደሮች የተሻለ ግንዛቤ እንዲኖራቸው ለመርዳት፣ ለዲሲ የሕዝብ ትምህርት ቤቶች፣ የፖሎራማ የተማሪዎች የዳሰሳ ጥናት (Panorama Student Survey)፣ ስለ ማህበራዊ ስሜታዊነት (social emotional) መማር፣ ተማሪዎች የዳሰሳ ጥናትን፣ በየዓመቱ፣ እንዲያጠናቅቁ እንጠይቃለን። ስለ DCPS እና የተማሪውን የማህበራዊ እና ስሜታዊ መማርን በተመለከተ ያላቸውን ተሞክሮዎች ለማወቅ፣ የፖሎራማ (Panorama) የቤተሰብ የዳሰሳ ጥናትን፣ ቤተሰቦች ሞልተው እንዲያጠናቅቁም እንጠይቃለን። በዚህ ፀደይ (spring) ወቅት፣ ሁለትም የዳሰሳ ጥናቶች በአንዳይ፣ በፌብሩዋሪ (February) 22 እና ማርች (March) 19 መካከል ባሉት ቀናት ይካሄዳሉ። የተማሪ የዳሰሳ ጥናቱን ማገናኛ (link)፣ በካንቫስ (Canvas) ላይ ለሁሉም የሚገራ ሲሆን፣ የቤተሰብ የዳሰሳ ጥናቱ ደግሞ በ bit.ly/dcpsfamily መገኘት ይቻላል።

እነዚህ የዳሰሳ ጥናቶች፣ አሁን ከመቼውም ጊዜ በበለጠ ሁኔታ፣ ለDCPS በጣም ጠቃሚ ናቸው። አንዳንድ ተማሪዎች ወደ ትምህርት ቤት ከወራቶች፣ የርቀት ምናባዊ (virtual) መማር በኋላ ሲመለሱ፣ እና ሌሎች ደግሞ አሁንም ከመኖሪያ ቤታቸው በሚማሩበት በዚህ ጊዜ፣ ከአለፈው ዓመት እንዴት ነገሮች እንደተቀየሩ ተማሪዎች እና ቤተሰቦች የሚሰማቸውን መረዳት፣ ለDCPS ወሳኝ ነገር ሆኖ ያገለግላል።

ልጅዎ እንዲካፈል ካልፈለጉ፣ **ልጅዎ የዳሰሳ ጥናቱን እንዳይሞላ (opt out) ሊያደርጉት ይችላሉ።** የ18 ዓመት ዕድሜ ወይም ከዚያ በላይ የሆኑ ተማሪዎች ከሆናችሁ፣ ለዚህ የዳሰሳ ጥናት እራሳችሁን ለማውጣት (opt yourself out ማድረግ) ትችላላችሁ። ለመውጣት (opt out) ለማድረግ የመጨረሻ ማብቂያው ቀን ማርች (March) 1 ቀን ይሆናል። የዳሰሳ ጥናቱ ከተጀመረ በኋላ ከወጡ (opt out ካደረጉ)፣ ልጅዎ በክፍል ውስጥ እንዲሞላ ይጠየቅ ይሆናል፣ ነገር ግን የሰጡት ምላሽ አይቆጠርም።

በዚህ የፀደይ (spring) ወቅት፣ ልጅዎ የፖሎራማ (Panorama) የተማሪ የዳሰሳ ጥናትን እንዲሞላ **ካልፈለጉ፣** ወይም፣ የ18 ዓመት ዕድሜ ወይም ከዚያ በላይ የሆናችሁ ተማሪዎች ከሆናችሁ እና የዳሰሳ ጥናቱን መውሰድ ካልፈለጋችሁ፣ ይህንን ቅጽ እስከ ማርች (March) 1 ድረስ ሙሉ።
[‘Spring 2021 Panorama Student Opt-Out’](#)
ቅጹን ለመሙላት፣ የልጅዎ የተማሪ የመታወቂያ ቁጥር (ID) ያስፈልግዎታል።

ይህ የዳሰሳ ጥናት በፍቃደኝነት የሚደረግ እና ሚስጢራዊነትን የጠበቀ ነው። ልጅዎ እንዲካፈል አያስገድድም፤ ነገር ግን አስተያየቱ (feedback) በጣም ዋጋ ይኖረዋል። የዳሰሳ ጥናቱ፣ የልጅዎን እውነተኛ የሆነ ተሞክሮን እና አስተያየቶች ብቻ ይጠይቃል። የልጅዎ የውጤት ደረጃው፣ በሰጠው/ችው ምላሾች ምክንያት ተጽዕኖ አይኖርበትም። ሕገ-እስከሚፈቅደው ድረስ፣ የልጅዎ ግላዊ መረጃ የተጠበቀ ይሆናል። በሪፖርቶች ላይ፣ የልጅዎ ስም በጭራሽ በጥቅም ላይ አይውልም። በቀደሙት ዓመታት እንደተደረገው፣ ከ6-12ኛ ክፍሎች ውስጥ ያሉ ተማሪዎችን፣ ስለ ምላሳቸው እና ወሲባዊ ማንነት፣ የዳሰሳ ጥናቱ ይጠይቃል። እነዚህ ጥያቄዎች፣ ምሳሌ የቀየረ (Transgender) እና ምሳሌ-ያለማረጋገጥ (Gender-Nonconforming) የፖሊሲ መመሪያችንን በተከተለ ሁኔታ፣ ዲስትሪክቱ ለሁሉም ተማሪዎች፣ እክል የሆነ እንክብካቤን ለማበረታታት ይረዳል። ሙሉ በሙሉ በፍቃደኝነት የሚመለስ፣ እና ለመመለስ ምቹ ስሜት የማይሰማቸው ተማሪዎች፣ ጥያቄዎችን ሊዘሏቸው ይችላሉ።

ትምህርት ቤቶች የልጅዎን ፍላጎቶች የበለጠ ለመረዳት ይህን የዳሰሳ ጥናት ውጤቶች ይጠቀሙበታል። DCPS፣ በአሁኑ ጊዜ የ‘MTSS Data System (MTSS)’ የሚመራ ሲሆን፣ አስተማሪዎች እና ሠራተኞች የተማሪውን የፖሎራማ (Panorama) ውጤቶችን፣ ከቀለም ትምህርት፣ በትምህርት ገበታ ላይ መገኘትና አለመገኘት (attendance) እና የባህሪው የመረጃ ስብስቦች (behavioral data) ጋር ጎን ለጎን አድርገው መመልከት ያስችላቸዋል። ‘MTSS’ን በመጠቀም፣ በዳሰሳ ጥናቱ የተለያዩ PSEL ርዕሶች ላይ፣ የልጅዎን አማካኝ የውጤት ደረጃዎች (scores)ን አስተማሪዎች መመልከት ይችላሉ። ተማሪው የግል ጥያቄዎችን እንዴት እንደመለሰ ማየት የማይችሉ እና ማንኛውም ከተማሪው የእርካታ (Satisfaction) ጥያቄዎች ወይም በጾታ እና በወሲባዊ ማንነት ጥያቄዎች ላይ ማንኛውንም መረጃ መመልከት አይችሉም። የMTSS መድረክ (Platform) ጥበቃው የተረጋገጠ (secure) እና በአስተማሪዎች ወይም በተማሪው ትምህርት ቤት ውስጥ ባሉ ሠራተኞች ብቻ ሊገኝ የሚችል ነው።

ስለ ፖሎራማ የተማሪ የዳሰሳ ጥናት (Panorama Student Survey) እና ስለ MTSS መድረክ (platform) ጥያቄዎች ካለዎት፣ ወይም ተማሪዎች የሚያገኙባቸው የዳሰሳ ጥናት ጥያቄዎችን ለማየት ከፈለጉ፣ እባክዎ በ <https://dcps.dc.gov/surveys> ይጎብኙ።